

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

Band: 75 (1949)

Heft: 42

Artikel: Wann ist man alt?

Autor: Behrmann, H.

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-488671>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bö-Nummer

Die zum 60. Geburtstag von C. Böckli erschienene Sondernummer kann an den Kiosken oder — gegen Einsendung von 60 Rappen in Briefmarken — beim Nebelspalter-Verlag Rorschach wieder nachbezogen werden.

Wann ist man alt?

Mein lieber Freund, damit du's weißt,
Du bist von heute ab vergreist,
Indem es das Gesetz bestimmt,
Dass man vom Amte Abschied nimmt,
Sobald man fünfundsechzig ist,
Und das bist du zu dieser Frist.

Wenn dich das Alter auch nicht drückt,
Du aufrecht gehst und nicht gebückst,
Wenn du noch auf die Berge klimmst
Und turnst und ruderst, läufst und schwimmst,
Da hilft kein Bitten und kein Beten,
Du hast gefälligst abzutreten.
Denn die Bestimmung wird vollführt,
Du wirst ab heute pensioniert.

Was sagst du da? Du seist noch jung?
Du habest noch gehörig Schwung?
Zum Ausrufen habest du nicht Lust?
Es hilft dir nichts, mein Freund, du mußt,
Ja, wärst du etwa Präsident,
Ein Staatsmann, den die Zeitung nennt,
Ein Oberst oder General,
Dann wäre alles ganz egal.
Als National- und Ständerat
Da dientest weiter du dem Staat.
Da wärst du keineswegs zu alt,
Du wächst höchstens der Gewalt.
Da gilt Erfahrung nur und Geist,
Auch wenn dich arg das Rheuma beißt.
Und du verlässt, worauf du klebst,
Den Stuhl, erst wenn du nicht mehr lebst.

*

Die Antwort ist, wenn sie auch kränkt:
Du bist viel älter als man denkt.
Und bist du auch erst fünfunddreißig,
brav, ehrlich, zuverlässig, fleißig,
Du bist doch hoffnungslos verkalkt
Und bis zur Dürre ausgewalkt.
Du sitzt tagtäglich dort am Pult
Und bist gewiß an gar nichts schuld.
Von acht bis zwölf und zwei bis sechs
Schreibst du betrefts, behufs und zwecks.
Was deines Amtes, deiner Pflicht,
Das tust du, aber mehr auch nicht.
Was nicht in deine Ordnung paßt,
Hast du, mein Freund, noch nie erfahren.
Der Stammtisch ist dein Ideal
Mit einem Jaß im Bierlokal.
Im Turnverein bist du passiv.
Und geht dir einmal etwas schief,
Bist du denn nicht in der Partei?
Es geht, sei unbesorgt, vorbei.

So kannst du ruhig weiterfahren,
Bis dir mit fünfundsechzig Jahren
Der wohlverdiente Ruhestand
Als treuem Knecht wird zuerkannt.

Mein lieber Freund und Kupferschleifer,
Mir kommt ein Geistesblitz, ein frecher:
Was würde wohl die Welt verlieren,
Tät man dich heut' schon pensionieren?

H. Behrmann



Im Saffran ein Essen,
Bleibt unvergessen!

Der neue Zunftwirt

F. Marques.

ZÜRICH
Limmattalstrasse 54, Tel. 246718



Abonnieren Sie
den
Nebelspalter!



Bekannt für reelle
und feinste Qualität
Tel. (081) 21552

EINE BÜNDNER SPEZIALITÄT



Was für prächtige Spezialitäten ver-
danken wir doch dem schönen Bünd-
nerland! Eine der besten, eine Spe-
zialität per excellence, ist der echle
Kindschi Bündner Alpenbitter. Ver-
suchen Sie ihn, er wird auch Sie be-
geistern.

Kindschi

Kindschi Söhne AG. Davos Tel. (083) 35255

Schweiz. Nationalliga für Krebsbekämpfung

Leider verursacht der Krebs oft erst Schmerzen, wenn er
schon weit fortgeschritten ist. Lassen Sie sich deshalb
rechtzeitig untersuchen.



fumez
PARIGOTTES

LA MARYLAND
DU CONNAISSEUR

90 cts.

Spezialität: **Beefsteak**
im „Freihof“ Herisau

Neuer Besitzer: Ernst Kuster Tel. (071) 51830

OPAL

der kleine
Stumpen



Weich
und
mollig

Wolle und Baumwolle
vor dem Spinnen gemischt:

LANCOFIL

Unterwäsche und Strümpfe für
Damen, Herren u. Kinder. Socken,
Sporthemden, Handstrickgarne.